**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande

**Band:** 51 (1925)

Heft: 23

Werbung

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 16.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

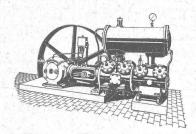
# COMPRESSEURS POMPES A VIDE

à piston ou rotatifs.

#### ESSOREUSES

Machines spéciales pour la teinture et l'apprêt. Machines pour travailler les métaux en feuilles.

(Système Jæcklin frères).



S. A. des Ateliers de Construction

# BURCKHARDT



# **OEHLER**

Transporteurs
et élévateurs
Acier coulé
Fonte grise



## Géomètre officiel

se chargerait, aux meilleures conditions, de tous travaux : études de tracés, piquetages de lignes électriques, nivellements, etc.

Faire offres sous chiffre 168, à l'Indicateur Vaudois, Lausanne.

On cherche place d'

### apprenti = mécanicien

de préférence dans la branche machines, pour jeune homme allemand, âgé de 17 ans, désireux d'apprendre en même temps la langue française. Le postulant sort d'une école privée où il a passé son examen avec succès. Entrée à convenir.

Offres à Case postale No 5023, à Stein, Canton d'Argovie.

Brevets d'invention Marques - Dessins et Modèles

### Bovard & Cie

Ingénieurs-conseils

Bollwerk, 15 **Berne** Bollwerk, 15 Téléphone: Bollwerk 49 04



Représentant à

Roulements à Rouleaux

Roulements à Billes

F & S

Les plus parfaits. - Les meilleurs de tous.

Demandez prix-courants, catalogues

Amsler & Co, Feuerthalen

Agents généraux pour la Suisse.



Fritz Keller, Ing. Rue deBourg, 33



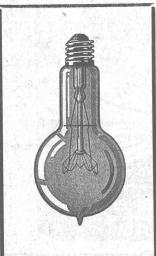
Roues en bois, fonte et fer. Transmissions et courroies en cuir.

### Ingénieur - électricien

Diplôme E. P. F.

(Suisse allemand, marié, 32 ans) ayant travaillé pendant 7 ans en France et possédant connaissances étendues d'organisation technique et commerciale cherche situation d'avenir indépendante. Participation financière possible par la suite.

Faire offres sous chiffre Z. U. 3159, à Rudolf Mosse, Zurich.



.AMPES

à filament étiré

l Watt et 1/2 Watt

Fabrication exclusivement suisse

LUMIÈRE S.A. GOLDAU (Suisse)

Les titulaires des brevets suisses ci-après désirent entrer en relations avec des industriels suisses en vue la mise en valeur de leurs inventions :

Nº 101 700 du 19 octobre 1922, pour « Kollektormaschine »

Nº 102 876 du 22 décembre 1922 pour « Frein pour roues de véhicules ».

Nº 103 278 du 27 novembre 1922 « Robinet à obturateur pour rotatif ».

Nº 405 888 du 24 septembre 4923, pour « Dispositif d'immobilisa-tion automatique de panneaux mobiles dans leurs cadres ».

Prière d'adresser offres et propo-sitions à l'Office de Brevets d'Invention A. Bugnion, Corraterie, 13, Genève, qui les transmettra à qui de droit.

### Electro - technicien

bon dessinateur, ap. H. I. et B. J. 2 ans de pratique étranger, demande emploi similaire ou laboratoire. S'adresser sous chiffre 167, à l'Indicateur Vaudois, Lausanne.

#### FRANCE

Chef de bureau. 30 ans environ, bon projeteur, connaissance approfondie du métier, est demandé par M. Louis Rey, architecte à Chauny (Aisne). Faire connaître prétentions. Sérieuses références exigées.

Administration publique en-

## ingenieur ou technicien

ayant grande et bonne pratique des travaux civils. Age désiré 25 à 30 ans. Offres sous E 189 L, à Publicitas, Lausanne.

#### SOUMISSION

La Direction générale des C. F. F. met en soumission les travaux suivants pour l'usine des forces motrices de Vernayaz

- A. Couverture des toitures horizontales (ciment ligneux « Kiesklebedach », asphalte ou tout autre genre de construction selon proposition de l'entrepreneur).
- B. Travaux de ferblanterie.
- C. Couvertures vitrées sans mastic des lanternes.

On peut consulter les plans et les cahiers des charges et se procurer les formulaires de soumission au bureau de construction Nº 177, du bâtiment de service des C. F. F., Mittelstrasse, 43, à Berne et au bureau du conducteur des travaux de bâtiment à Vernayaz, dès le 26 octobre. Les travaux seront adjugés en un ou plusieurs lots.

Les offres devront parvenir à la Direction générale des C.F.F., à Berne, le 7 novembre 1925 au plus tard, sous pli fermé portant la suscription : « Usine de Vernayaz, couverture ou travaux de ferblanterie ou couvertures vitrées sans mastic, des lanternes ». Elles seront valables jusqu'au 15 décembre 1925. Les soumissions seront ouvertes au bureau Nº 80 du bâtiment d'administra-

tion des C.F.F., Grands Remparts, à Berne, mardi le 10 novembre 1925, à 11 heures.



#### Imprimerie La Concorde

Jumelles, 4, Lausanne

TRAVAUX EN TOUS GENRES



# Offres d'exploitation de Brevets d'invention

Les propriétaires des brevets suisses suivants désirent entrer en relation avec des fabricants suisses, en vue de la fabrication des articles brevetés et seraient disposés à céder des licences d'exploitation ou à vendre leurs brevets:

Nº 106 351 du 19 janvier 1923, Jean Cambessédès, pour : « Disposi-tif pour le déchargement et le chargement de matières ».

N° 96 007 du 17 décembre 1919, The Autokal Syndicate Limited, pour : « Machine à calculer », N° 96 008 du 17 décembre 1919, pour : « Machine à calculer » et N° 96 009 du 17 décembre 1919, pour : « Combinaison d'une machine à écrire avec une machine à calculer ».

Nº 100 539 du 18 octobre 1921, Frank Hnmphris & Kenneth Alexander Roberts, pour : « Presse mécanique ».

Nº 98 183 du 25 novembre 1921, Société Chimique des Usines du Rhône, pour : « Procédé pour la préparation d'un alcolosol d'argent à corps protecteur organique ».

Nº 95 662 du 29 novembre 1920, Société Chimique des Usines du Rhône, pour : « Procédé de fabrication de la vanilline II ».

Prière d'adresser les offres ou propositions à MM. Imer & de Würstemberger, ci-devant M. E. Imer-Schneider, Ingénieur-Conseil, 59, rue du Stand, à Genève, qui les transmettront à qui de droit.

Etude de Me Henri GENEUX, notaire à St-Imier

# Vente publique d'une usine

Samedi 14 novembre 1925, dès les 15 heures, à l'Hôtel des XIII Cantons, à St-Imier, la commission de liquidation des Usines Sonia S. A. au dit lieu, exposera en vente publique, pour cause de dissolution de la société, les immeubles suivants situés sur le territoire de St-Imier (Suisse) lieu dit « Sur le Pont »:

Une usine servant de tréfilerie et laminage assurée contre l'incendie pour Fr. 308 300. - avec force hydraulique, assise, aisance et autres dépendances d'une estimation cadastrale totale de Fr. 330 740.-

#### II. LOT

Une maison à destination d'habitation et bureau assurée contre l'incendie pour Fr. 64 400. — avec assise, jardin et aisance d'une estimation cadastrale de Fr. 69860.-

Ces deux lots seront adjugés ensemble ou séparément.

#### MACHINES

Toutes les machines servant à l'exploitation de la dite usine, entièrement à l'état de neuf et dont l'inventaire sera remis sur demande aux intéressés.

Pour tous renseignements s'adresser au notaire soussigné en l'Etude duquel seront déposés le cahier des charges et le plan de situation.

Pour visiter les locaux, s'adresser à M. Faibli, tréfileur, «Sur le Pont», à St-Imier.

P 5127 J

Par commission: H. GENEUX, not.

Enduit noir pour l'augmentation de l'étanchéité du béton. Protège le béton et les métaux contre l'eau acidulée, les eaux de terrains marécageux, etc. Moyen anti-rouille.

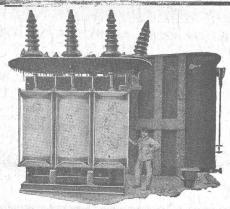
DEMANDEZ PRIX ET ÉCHANTILLONS

E. BECK, fabricant de produits d'asphalte, PIETERLEN



Télégrammes: SAVOISIENNE AIX-LES-BAINS

Téléphone ; No. 1 - 20



TRANSFORMATEUR TRIPHASÉ DE 7000 KVA - 90000/22000 VOLTS MONTAGE EXTÉRIEUR

# TRANSFORMATEURS

TOUS GENRES - TOUTES PUISSANCES
TOUTES TENSIONS

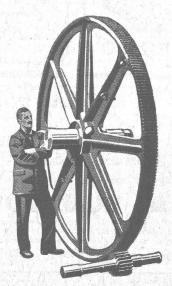
REPRÉSENTANTS DEMANDÉS POUR LA SUISSE

## S. A. DES ENGRENAGES MAAG ZURICH

### **Engrenage Maag**

pour la commande d'une pompe à 3 corps

Puissance: 110 HP Rapport: 485/40 t./min.



Pignon avec dents trempées et rectifiées. Roue en acier coulé avec dents rabotées.



#### le meilleur des cartons imprégnés au moyen d'asphalte naturel.

Rexitect résiste aux intempéries,

Rexitect résiste à la pourriture et au feu,

Rexitect s'emploie aussi bien pour des toits à pic ou plats.

Demandez prix et échantillons.

## C. F. WEBER, Société anonyme, Leipzig-Pl.

Succursale: MUTTENZ près Bâle

Représentant à Genève :

Maison A. Hirschy, rue de Lausanne, 15, Genève.

## IMPRIMERIE LA CONCORDE

Direction :

LAUSANNE

Th. Pache-Tanner
J. Pache-Vuitel

JUMELLES, 4 Téléphone 3595

Impressions commerciales et artistiques

Tirages en couleurs, illustrations, Labeurs

Journaux, volumes, brochures, catalogues

Circulaires :: Enveloppes :: Programmes

Cartes de visite et d'adresse, Obligations

Faire-part, Registres :: Algèbre, Musique

Tout ce qui concerne les

# Annonces

du

Bulletin Technique doit être adressé exclusivement à la

Société suisse d'Edition (Indicateur vaudois)

Lausanne.

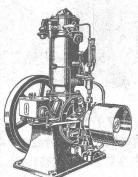
Nous déclinons toute responsabilité pour ce qui porte une autre suscription.

Régie des Annonces.

## WEBER et Cie, Uster-Zurich

Ateliers de constructions mécaniques et fonderie Spécialité depuis plus de 20 aus:

# MOTEURS



à huile lourde,

à pétrole lampant,

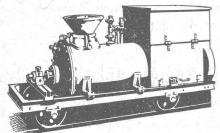
à essence ou à gaz

pour l'industrie, pour l'agriculture et pour bateaux de transport et de pêche

Machines automobiles à scier et à fendre le bois de chauffage

DEMANDEZ CATALOGUE ET RÉFÉRENCES





Machine à injection de ciment.

# CHAUDRONNERIE

Cette machine à injection de ciment \( \frac{1}{2} \) brevetée, permet de la façon la plus simple et la meilleure marché, les injections avec du ciment dans les tunnels, galeries, etc. Livrable du stock.

RICHTERSWIL



Représentation générale et stock pour la Suisse : AMSLER & Co, Feuerthalen.

# Glüh= & Härteöfen

mit Koks- oder Oelfeuerung Fabrikat Wilh. Ruppmann, Stuttgart liefert aus Lagerbeständen sofort

A. FARNER, Ing., KÜSNACHT-Zch. Rosenstr. 18

### VENTILATION S. A.

Filtres

Stæfa

Turbines à air Ventilateurs Ateliers à St-Louis (Alsace)

Humidification — Chauffage — Ventilation générale — Réduction des buées — Dépoussiérage des cardes par le vide — Transport de copeaux — Séchoirs perfectionnés

# Tôles perforées



## Albany Grease Cook's Lubricant

garanti le meilleur et le plus économique lubricant pour

coussinets, engrenages, chaînes, etc.

80 º/o d'économie.

Adam Cook's Sons Inc. New-York Représentant général.

F. A. de Moos, Ingénieur Reuss-Steg, 3, LUCERNE

### Bureau de brevets d'invention

Obtention en tous pays de brevets d'invention, marques de fabrique, dessins et modèles.

Expertises, consultations juridiques, assistance dans les procès en contrefaçon.

Mise en valeur d'inventions, projets et plans de construction de machines, et appareils.

### A. BUGNION

Physicien diplômé de l'Ecole Polytechnique Fédérale, Ancien élève de l'Ecole Supérieure d'Electricité, à Paris. Ancien expert techn. au Bureau Fédéral de la Propriété Intellectuelle, à Berne.

Rue de la Corraterie, 13 GENÈVE Téléphone: Stand 79.20

### INDICATEUR VAUDOIS 1925

Livre d'adresses de Lausanne et du Canton de Vaud. — Dans toutes librairies

# CHARLES MAIER & C'E

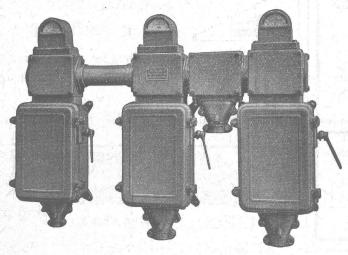
FABRIQUE D'APPAREILS ÉLECTRIQUES, SCHAFFHOUSE

16, Place St-François

Bureau de LAUSANNE (Suisse)

Téléphone 53.28

Adr. télégr. : Maierélec, Lausanne



Batterie de coffrets de manœuvre, exécution étanche.

Gros appareillage

Appareillage

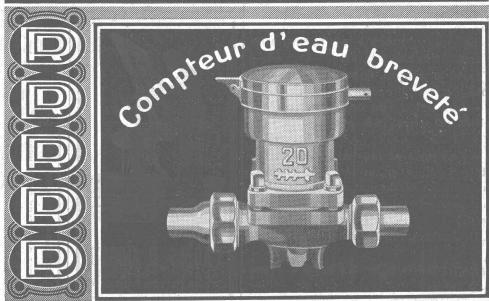
pour

montage en plein air

Coffrets de

manœuvre coupe-circuits





Agents généraux pour la Suisse française et le canton de Berne :

PETITPIERRE FILS & Co, NEUCHATEL

BENZINES
BENZOL
CARBURE

SOCIÉTÉ ANONYME

GEORGES MICHOUD

POUR LE COMMERCE DES
HULLES ET BENZINES

HUILES MINÉRALES

GRAISSE CONSISTANTE

DÉCHETS DE COTON

Téléphone 2338

Téléphone 2338



## S. A. FABRIQUES DE MEUBLES

Horgen-Glaris à Horgen

Maison suisse la plus importante pour

#### **AMEUBLEMENT**

de Salles de concert, théâtres, cinématographes, restaurants, cafés, salles à manger, vestibules etc.

# PAPIERS héliographiques, calques et à dessin.

COPIES DE PLANS EN TOUS GENRES

ED. ÆRNI-LEUCH, BERNE

### Asséchement de toutes constructions

Seuls les procédés KNAPEN sont efficaces Renseignements et devis gratuits.

Albert COLOMBO, entrepreneur, La Tour-de-Peilz - Vevey Téléphone: Bureau 468, Appartem. 579.

## LIBRAIRIE F. ROUGE & Cie

Rue Haldimand, 6 LAUSANNE 6, Rue Haldimand

#### Nouveautés :

AMAR, Ch. — Théorie générale et formulaire pratique du ciment armé. Gr. in-8 . Fr. 42.— COSYN, L. — Traité pratique des constructions en béton armé. Nouveau tirage. In-8 . Fr. 25.— AITCHISON, L. — Les aciers de construction. Exposé des propriétés des aciers. In-8, avec figures, cart. Fr. 48.—

BONHOMME, J.—Les bois et les câbles dans les travaux publics. Câbles et transporteurs simples. Coupes de bois et scieries. Résistance des bois et charpentes. Cintres et passerelles. Installations de chantiers. In-8, avec figures . . . . . . . . . . Fr. 50.—

LE CORBUSIER, **Urbanisme.** In-8, nombreuses gravures. Fr. 35.—

Beton-Kalender. Taschenbuch für den beton u. Eisenbetonbau 1926, 2 volumes . . . . Fr. 10.—

Toute commande d'ouvrages publiés en France adressée à notre maison dépassant 50 fr. sera fourni au cours du change à vue sur Paris, plus 10  $^0$ / $_0$  pour frais de port et d'emballage. Les commandes inférieures à cette somme sont fournies avec 65  $^0$ / $_0$  de change. Les commandes de 300 francs et au-dessus sont fournies sans augmentation.



### L'Etau parallèle à pédales

vous offre des avantages énormes.

Fonctionnement irréprochable.

Hegi & Co, Oberbourg (Berne)

#### L'ECOLE LÉMANIA

LAUSANNE

prépare vite et très bien pour

#### POLYTECHNICUM

Ecole des Beaux-Arts, Paris Ecole spéciale d'Architecture, Paris





## Tables à dessin

les plus connues toujours en magasin. Demandez prospectus s. v. p.

SCHOLL POSTSTRASSE 3 ZURICH Manufacture de Papiers Stouky, Baumgartner & C°, s. a Lausanne et renens

Spécialité de Paplers utilisés dans l'Industrie du Bâtiment.



# ATELIERS DE CONSTRUCTIONS MÉCANIQUES

de VEVEY (Suisse)

TÉL. Nº 69 : : Adr. télégr. : FONDERIE-VEVEY

### TURBINES et RÉGULATEURS

Monte-charges de tous systèmes

Compresseurs.

Presses hydrauliques.
ENGINS DE LEVAGE

Grues, ponts et plaques tournantes.

Chariots transbordeurs.

BRANCHEMENTS et CROISEMENTS

### FONDERIE de FER et de BRONZE

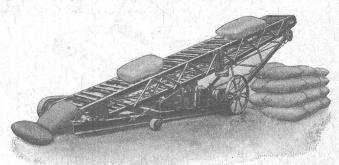
PONTS et Charpentes métalliques. RÉSERVOIRS

et CHAUDIÈRES

GAZOMÈTRES TUYAUX

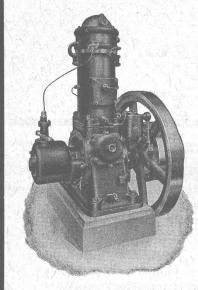
BARRAGES et ÉCLUSES

DEVIS pour toutes
MACHINES sur demande.



Monte-sacs transportable à commande électrique.

쮽뚕뚌뚕뚕뚌뚌뚌뚌뚌뚌뚌뚌뚌뚌뚌뚌뚌**뚌**뜛뚌뚌뚌



# Moteur à huile lourde "UTO"

Fabrication suisse de tout premier ordre.

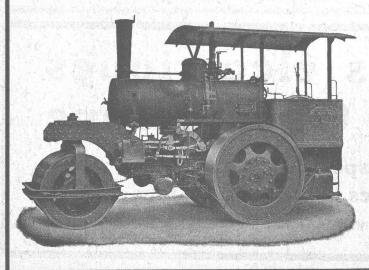
Moteur incomparablement avantageux et économique pour installations de tous genres.

Un grand nombre en service en Suisse et à l'étranger. Les meilleures références!

Vente exclusive et prospectus et offres par

ROBERT ÆBI & CIE, S. A., ZURICH

# Société Suisse pour la Construction de Locomotives et de Machines, Winterthur



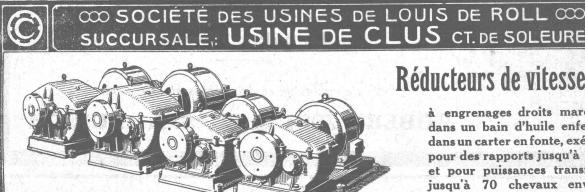
# Rouleaux-Compresseurs

Construction la plus moderne livrables très rapidement.

Travaux de chaudronnerie de tous genres

DEMANDEZ PROSPECTUS ET DEVIS





Prospectus sur demande

# Réducteurs de vitesse "Clus"

à engrenages droits marchant dans un bain d'huile enfermés dans un carter en fonte, exécutés pour des rapports jusqu'à 1:40 et pour puissances transmises jusqu'à 70 chevaux environ.

Grand rendement.

Surveillance minime.

# Entreprises électriques O. Burgi & Cie, Lausanne

Maison spéciale pour la construction de lignes aériennes en tous genres

Procédés brevetés pour montage de câbles sur grandes lignes, écartant tout endommagement extérieur de ceux-ci.